

**DELIVERY NOTE: 82801656**  
**VALEO EMBRAYAGES**

DATE : 05.07.2019 15:25:44

REMOTE TRANSMISSION

134456

**VENDOR**  
 VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

**SUPPLIER**  
 VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

**SHIP TO CUSTOMER**  
 Magna FT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :  
 Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 05.07.2019 at 15:25:40  
 Delivered on : 09.07.2019 at 15:25:40  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Clutch Support + Balls DMC 300 550003873002 FR-IT	2510160100 1031108A	960	PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	113140319 113140320 113140321 113140322 113140323 113140324 113140325 113140326 113140327 113140328	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		113140409
<p><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b>          ACCETTAZIONE MERCE          Quantità dichiarata: 960          Quantità effettiva:          Tipo imballaggio: 8          Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO          Data controllo: 02/07/2019          Firma: </p>									
<b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b>									

**CARRIER**  
 Vehicle Nr :  
 Trailer Nr : B638ALC  
 Transport ID :  
 Transport Mode : Truck  
 Incoterms : FCA amiens

**TRANSIT LOCATION**  
 06 LUG 2019  
 "ricevuto e conservato di verifica su qualità e quantità"

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

The ownership of the products remains with  
 Valeo  
 until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
 Received in good shape without damage due to transport.

DELIVERY NOTE : 82801656  
**VALEO EMBRAYAGES**

DATE : 05.07.2019 15:25:44

REMOTE TRANSMISSION

**VENDOR**

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

**SUPPLIER**

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

**SHIP TO CUSTOMER**

Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 05.07.2019 at 15:25:40  
 Delivered on : 09.07.2019 at 15:25:40  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
					10	113139958	12		
						113139959	12		
						113139960	12		
						113139961	12		
						113139962	12		
						113139963	12		
						113139964	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		113140411
				TBA-500885	10	113139224	12		
						113139225	12		
						113139226	12		
						113139227	12		
						113139228	12		
						113139229	12		
						113139230	12		
						113139231	12		
						113139232	12		

DELIVERY NOTE : 82801656  
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 05.07.2019 15:25:44

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
Comptabilité Valeo Embrayages  
Route de Montreuil  
62630 ETAPLES SUR MER  
VAT ID NO. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
Service Logistique  
Boite post. CS 70926  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
Shipping instruction :

Your contact :  
Telephone :

Expedition on : 05.07.2019 at 15:25:40  
Delivered on : 09.07.2019 at 15:25:40  
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501629	10	113139233	12		113140412
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	113139944 113139945 113139946 113139947 113139948 113139949 113139950 113139951 113139952 113139953	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	113139194 113139195	120 12 12		113140413

DELIVERY NOTE : 82801656  
**VALEO EMBRAYAGES**

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FRA3438834186

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

DATE : 05.07.2019 15:25:44

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 05.07.2019 at 15:25:40  
 Delivered on : 09.07.2019 at 15:25:40  
 Order reason :

REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						113139196	12		
						113139197	12		
						113139198	12		
						113139199	12		
						113139200	12		
						113139201	12		
						113139202	12		
						113139203	12		
		10		TEA-501629					
		1	PCE	TEA-550500			120		113140414
		10		TEA-500885			12		
						113138370	12		
						113138371	12		
						113138372	12		
						113138373	12		
						113138374	12		
						113138375	12		
						113138376	12		
						113138377	12		

DELIVERY NOTE : 82801656  
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 05.07.2019 15:25:44

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
Comptabilite Valeo Embrayages  
Route de Montreuil  
62630 ETAPLES SUR MER  
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
Service Logistique  
Boite post. CS 70926  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Your contact :

Expedition on : 05.07.2019 at 15:25:40

Shipping instruction :

Delivered on : 09.07.2019 at 15:25:40

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
					10	113138378 113138379	12 12		
			PCE	TBA-501629	1	113138159 113138160 113138161 113138162 113138163 113138164 113138165 113138166 113138167 113138168	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		113140415
			PCE	TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500 TBA-500885	1	113140307	120		113140416
			PCE	TBA-500885	10				

DELIVERY NOTE : 82801656  
VALEO ÉMBRAYAGES

DATE : 05.07.2019 15:25:44

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
Comptabilité Valeo Embrayages  
Route de Montreuil  
62630 ETAPLES SUR MER  
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
Service Logistique  
Boîte post. CS 70926  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
Shipping instruction :

Your contact :  
Telephone :

Expedition on : 05.07.2019 at 15:25:40  
Delivered on : 09.07.2019 at 15:25:40  
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						113140308	12		
						113140309	12		
						113140310	12		
						113140311	12		
						113140312	12		
						113140313	12		
						113140314	12		
						113140315	12		
						113140316	12		
				TBA-501629	10				

Original de l'original destiné au destinataire final  
 Copy for the final consignee  
 Kopie für den Empfänger

1990518057



**Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur**

Raison Sociale / Name / Firma: **FLASH**

Adresse - Address: \_\_\_\_\_

N°TVA - VAT - USt-IdNr: \_\_\_\_\_

RCS - Co.Reg - HRB: \_\_\_\_\_

Agence / Branch name / Name Agentur: \_\_\_\_\_

Tel: \_\_\_\_\_

National  International  **CMR**

Flash Order: **TE1907A829**

Date / Datum: **19/07/19**

**EXPÉDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER**

Raison sociale - Name - Firma: **VALEO #4**

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **AV. ROGER DUMOULIN 83**

**St. X10RD, 800801 AMIENS**

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **EXPÉDITION VALEO FA**

**81 Avenue Roger Dumoulin**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS: **80009 Amiens Cedex**

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: **Valeo**

SIGNATURE OF THE SENDER: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS: **05 JUL. 2019**

**DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER**

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAC**

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum: \_\_\_\_\_

Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEI CICLAMINI 4**

**70026 MODUGNO**

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **KUEHNLE + NAGEL s.r.l.**

**Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS: **06 LUG. 2019**

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxLxH) / Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht	Description / Beschreibung	Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationaler Transportpreis	Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / Gefahrgut
6	COJ	110	Rp	Tel : 03.22.67.44.49	Transport: Prix / Charge / Preis 1. 2. 3. 4. Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche Gebühren 1. 2. 3. 4. Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren Autres Fats / Other Charges / Sonstige Gebühren	<input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes: UN n° <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes: Temperature: ... <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes: Temperature: ... <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes: Temperature: ... Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen ...
<b>Verifica su qualità e quantità</b> <b>Accettato con riserva di</b>						

**1° Transporteur / 1st Succesive Carrier / 1. Transporteur**

Flash Code: **B-838-Adc**

Raison Sociale / Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel / Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 1°-2°**

A/WHERE/WO: \_\_\_\_\_

Date/Datum: d'Arrivé du 1° Transp. / Arrival of 1st Carrier / Anknunft 1. Transporteur h00

Date/Datum: d'Arrivé du 2° Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Anknunft 2. Transporteur h00

Date/Datum: de Départ du 2° Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur h00

Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

**2° Transporteur / 2nd Succesive Carrier / 2. Transporteur**

Flash Code: **R0516**

Raison Sociale / Name / Firma: **B-200-KDK**

Adresse-Tel / Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations / Bemerkungen: **SC WOK CONSULTING SRL**

**B 200 KDK**

**CUGIR, ALBA - ROMANIA**

**ICAPRA ALBA**

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 2°-3°**

A/WHERE/WO: \_\_\_\_\_

Date/Datum: d'Arrivé du 2° Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Anknunft 2. Transporteur h00

Date/Datum: d'Arrivé du 3° Transp. / Arrival of 3rd Carrier / Anknunft 3. Transporteur h00

Date/Datum: de Départ du 3° Transp. / Departure of 3rd Carrier / Abfahrt 3. Transporteur h00

Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

**3° Transporteur / 3rd Succesive Carrier / 3. Transporteur**

Flash Code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale / Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel / Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 3°-4°**

A/WHERE/WO: \_\_\_\_\_

Date/Datum: d'Arrivé du 3° Transp. / Arrival of 3rd Carrier / Anknunft 3. Transporteur h00

Date/Datum: d'Arrivé du 4° Transp. / Arrival of 4th Carrier / Anknunft 4. Transporteur h00

Date/Datum: de Départ du 4° Transp. / Departure of 4th Carrier / Abfahrt 4. Transporteur h00

Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

**4° Transporteur / 4th Succesive Carrier / 4. Transporteur**

Flash Code: \_\_\_\_\_

Raison Sociale / Name / Firma: \_\_\_\_\_

Adresse-Tel / Adress-Tel: \_\_\_\_\_

Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: \_\_\_\_\_

Réserves/Observations / Bemerkungen: \_\_\_\_\_

Signature/Unterschrift: \_\_\_\_\_

**Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen**

Document Unique de Transport  
LETTRE DE VOITURE

LI NATIONAL  
que nous proposons en tant que transporteur ou commissionnaire de transport, notre responsabilité est limitée au cas de perte ou avarie survenue au cours du trajet de livraison, est limitée au montant de l'indemnité prévue par le contrat type. Toutes constatations relatives à la non-complète exécution de nos obligations doivent dépendre de la signature de la société figurant au "donneur d'ordre".  
If we work as carrier or forwarder, our responsibility in case of loss or damage on the merchandise or in case of late delivery is limited to the amount of the indemnity provided in the contract type. All objections are entirely the competence of the commercial court from which the head office of the "forwarding agency" originates.  
Alle Ansprüche unter der exklusiven Kompetenz des Commercial Court from which the head office of the "forwarding agency" depends from.  
Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

Le transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).  
Dieses Beförderungsvertrag ist, trotz einer gegenteiligen Abmachung, dem Bestimmungen über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßentransport (CMR) unterworfen.  
Toutes constatations relatives à la non-complète exécution de nos obligations doivent dépendre de la signature de la société figurant au "donneur d'ordre".  
All complaints are under the exclusive competence of the Commercial Court from which the head office of the "forwarding agency" depends from.  
Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

